



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
22 December 2001
Russian
Original: Spanish

Пятьдесят шестая сессия

Пятый комитет

Пункт 123 повестки дня

Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов

Проект доклада Пятого комитета

Докладчик: г-н Сантьяго Винс (Уругвай)

Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Введение	1–7	2
II. Рассмотрение бюджетных смет	8–10	3
III. Рассмотрение специальных вопросов	} (См. A/C.5/56/L.28 (Часть II))	
IV. Рекомендации Пятого комитета		

I. Введение

1. В соответствии с пунктом 123 повестки дня Пятый комитет рассмотрел предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов. Комитет рекомендует утвердить валовые ассигнования в размере 2 625 178 700 долл. США, а также смету поступлений (помимо поступлений по плану налогообложения персонала) в размере 51 757 600 долл. США. Таким образом, смета расходов нетто на двухгодичный период 2002–2003 годов составляет 2 573 421 100 долл. США¹.

2. Что касается Фонда оборотных средств, то Пятый комитет рекомендует поддерживать объем ресурсов Фонда на уровне 100 млн. долл. США.

3. Пятый комитет также рекомендует перевести сметную сумму в размере 348 250 300 долл. США, полученную по плану налогообложения персонала, в течение двухгодичного периода 2002–2003 годов в Фонд уравнения налогообложения, средства из которого распределяются среди государств-членов в соответствии с резолюцией 973 (X) Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1955 года.

4. Для рассмотрения предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов Пятый комитет имел в своем распоряжении в качестве основных документов предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов, представленный Генеральным секретарем², первый доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам о предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов³ и доклад Комитета по программе и координации о работе его сорок первой сессии⁴. Позднее на основе доклада Генерального секретаря и Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам были рассмотрены пересмотренные сметы и последствия для бюджета по программам, затрагивающие различные разделы ассигнований.

5. В соответствии с руководящими принципами в отношении резервного фонда, содержащимися в приложении к резолюции 42/211 Генеральной Ассамблеи от 21 декабря 1987 года, Пятый комитет на своем 40-м заседании 24 декабря 2001 года рассмотрел сводную ведомость последствий для бюджета по программам и пересмотренные сметы, на которые распространяются критерии использования резервного фонда (A/C.5/56/___), а также соответствующий доклад Консультативного комитета, [представленный в устной форме. Соответствующая сумма не превышает свободного остатка средств в резервном фонде.] В этой связи Пятый комитет утвердил требуемую сумму по соответствующему разделу бюджета по программам.

6. Общие прения по предлагаемому бюджету по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов состоялись на 9, 12, 14, 15 и 40-м заседаниях 15, 17, 19 и 22 октября 2001 года и 24 декабря 2001 года. Материалы прений отражены в соответствующих кратких отчетах (A/C.5/56/SR.9, 12, 14, 15 и 40).

¹ Вопрос о финансировании потребностей на 2002 год рассматривается в проекте резолюции II C (см. A/C.5/56/L.28 (Часть II), пункт 33).

² A/56/6 (Introduction), A/56/6 (Sections 1–33), A/56/6 (Income sections 1–3) и A/56/6/Corr.1.

³ Там же, *Дополнение № 7* (A/56/7).

⁴ Там же, *Дополнение № 16* (A/56/16).

7. На 9-м заседании 15 октября 2001 года вступительные заявления сделали Генеральный секретарь, Председатель Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам и Председатель Комитета по программе и координации (см. A/C.5/56/SR.9).

II. Рассмотрение бюджетных смет

8. Приведенная ниже сводная таблица отражает решения, принятые Комитетом по каждому разделу в ходе первоначального рассмотрения предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов², а также первого доклада Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам. Дальнейшие решения принимались на основе рекомендаций Консультативного комитета в отношении пересмотренных смет, представленных Генеральным секретарем, а также ассигнований, требуемых для осуществления резолюций, принятых Генеральной Ассамблеей на ее нынешней сессии.

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
A. Разделы сметы расходов		
1. Общее формирование политики, руководство и координация		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 1))	50 075,2	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	(313,3)	
III. Финансовые последствия:		
Специальная сессия Генеральной Ассамблеи по положению детей (A/C.5/56/18 и A/C.5/56/SR.31 и 40)	156,2	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(296,7)	
b) общие оперативные расходы	(86,8)	
c) консультанты	(130,8)	
d) мебель и оборудование	(79,0)	
e) услуги по контрактам	(320,1)	
f) принадлежности и материалы	(6,1)	
g) новые должности (1 ПГС, 1 С-4)	357,2	
h) предложение о реклассификации отменено (1 С-2 в С-3)	(50,0)	
i) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(366,8)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	502,1	
VII. Информационная технология	(75,3)	
Итого, по разделу 1		49 365,8

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
2. Дела Генеральной Ассамблеи и конференционное обслуживание		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 2))	445 054,9	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(39,0)	
b) общие оперативные расходы	(505,7)	
c) мебель и оборудование	(1 051,3)	
d) услуги по контрактам	(600,9)	
e) принадлежности и материалы	(457,5)	
f) предложение о реклассификации отменено (1 Д-1 в Д-2, 1 С-5 в Д-1, 1 С-3 в С-4, 2 С-2 в С-3)	(158,2)	
g) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(5 242,8)	
h) принятый пункт __ в проекте резолюции	(20,0)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	13 201,9	
VII. Информационная технология	(406,1)	
Итого, по разделу 2		449 775,3
3. Политические вопросы		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 3))	156 322,8	
II. Финансовые последствия:		
Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах (A/C.5/55/46/Add.1, A/56/478 и A/C.5/56/SR.19, 21 и 40)	376,4	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(201,3)	
b) общие оперативные расходы	(232,1)	
c) консультанты	(181,9)	
d) мебель и оборудование	(146,1)	
e) услуги по контрактам	(39,2)	
f) принадлежности и материалы	(18,3)	
g) предложение о реклассификации отменено (1 ОО (прочие разряды) в ОО(высший разряд))	(37,5)	
h) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(706,0)	
i) принятый пункт __ в проекте резолюции	(10,0)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	34,4	
VII. Информационная технология	(144,9)	
Итого, по разделу 3		155 016,3

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
4. Разоружение		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 4))	15 336,0	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	(593,4)	
III. Финансовые последствия:		
Незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах (A/C.5/56/13 и A/C.5/56/SR.31 и 40)	456,1	
IV. Пересмотренная смета:		
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(30,2)	
b) общие оперативные расходы	(21,1)	
c) консультанты	(39,8)	
d) мебель и оборудование	(30,3)	
e) услуги по контрактам	(0,9)	
f) принадлежности и материалы	(1,1)	
g) новые должности (1 С-5, 1 С-4, 1 ОО)	380,1	
h) реклассифицированные должности (1 С-4 в С-5)	(40,7)	
i) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(151,7)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	187,1	
VII. Информационная технология	(17,8)	
Итого, по разделу 4		15 432,3
5. Операции по поддержанию мира		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 5))	76 276,2	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(402,6)	
b) общие оперативные расходы	(672,8)	
d) мебель и оборудование	(661,2)	
e) услуги по контрактам	(1,4)	
f) принадлежности и материалы	(103,6)	
g) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(609,2)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	15,0	
VII. Информационная технология	(239,7)	
Итого, по разделу 5		73 600,7

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
6. Использование космического пространства в мирных целях		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 6))	3 767,2	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(11,5)	
b) общие оперативные расходы	(4,1)	
c) консультанты	(6,0)	
d) мебель и оборудование	(10,2)	
e) услуги по контрактам	(4,3)	
f) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(47,4)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	374,5	
VII. Информационная технология	(13,4)	
Итого, по разделу 6		4 044,8
7. Международный Суд		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 7))	23 162,6	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	637,9	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(8,5)	
b) общие оперативные расходы	(216,9)	
c) консультанты	(17,0)	
d) мебель и оборудование	(96,3)	
e) услуги по контрактам	(68,5)	
f) принадлежности и материалы	(15,3)	
g) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(136,5)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	657,9	
VII. Информационная технология	(62,1)	
Итого, по разделу 7		23 837,3
8. Правовые вопросы		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 8))	36 067,7	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(89,0)	
b) общие оперативные расходы	(47,1)	
c) консультанты	(162,7)	
d) мебель и оборудование	(105,5)	
e) услуги по контрактам	(208,4)	

	Утвержденная сумма	Всего
	(В тыс. долл. США)	
f) принадлежности и материалы	(9,5)	
g) предложение о реклассификации отменено (1 С-3 в С-4)	(44,5)	
h) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(410,9)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	521,5	
VII. Информационная технология	(245,8)	
Итого, по разделу 8		35 265,8
9. Экономические и социальные вопросы		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 9))	120 963,5	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	(387,3)	
III. Финансовые последствия:		
Конвенция о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин (A/C.5/56/16 и A/C.5/56/SR.31 и 40)	252,9	
Подготовка к основному подготовительному процессу и Международной конференции по финансированию развития (A/C.5/55/45 и A/C.5/56/SR.40)	100,0	
IV. Пересмотренная смета:		
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений Экономического и Социального Совета, принятых на его основной сессии 2001 года (A/C.5/56/4, A/56/518 и A/C.5/56/SR.33 и 40)	1 572,8	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(204,3)	
b) общие оперативные расходы	(191,7)	
c) мебель и оборудование	(188,1)	
d) услуги по контрактам	(90,1)	
e) принадлежности и материалы	(14,1)	
f) новые должности (2 С-2)	180,2	
g) предложение о реклассификации отменено (1 С-5 в Д-1)	3,8	
h) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(1 500,9)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	839,2	
VII. Информационная технология	(292,5)	
Итого, по разделу 9		121 043,4

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
9А. Канцелярия Высокого представителя по наименее развитым странам		
III. Финансовые последствия:		
Третья Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам (A/C.5/56/29 и A/C.5/56/SR.38 и 40)	3 055,6	
Итого, по разделу 9А		3 055,6
10. Африка: Новая программа по обеспечению развития		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 10))	6 892,0	
III. Финансовые последствия:		
Третья Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам (A/C.5/56/29 и A/C.5/56/SR.38 и 40)	(709,9)	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
а) поездки	(24,1)	
б) общие оперативные расходы	(4,3)	
с) консультанты	(116,1)	
д) мебель и оборудование	(2,2)	
е) услуги по контрактам	(31,2)	
ф) принадлежности и материалы	(0,5)	
г) предложение о реклассификации отменено (1 С-5 в Д-1)	(19,3)	
h) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(58,7)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	11,6	
VII. Информационная технология	(4,6)	
Итого, по разделу 10		5 932,7
11А. Торговля и развитие		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 11А))	82 763,9	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	(58,8)	
III. Финансовые последствия:		
Подготовка к основному подготовительному процессу и Международной конференции по финансированию развития (A/C.5/55/45 и A/C.5/56/S/40)	37,7	
Третья Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам (A/C.5/56/29 и A/C.5/56/SR.38 и 40)	(1 975,8)	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
а) поездки	(141,6)	

	Утвержденная сумма	Всего
	(В тыс. долл. США)	
b) общие оперативные расходы	(223,0)	
c) консультанты	(540,7)	
d) мебель и оборудование	(179,0)	
e) услуги по контрактам	(38,6)	
f) принадлежности и материалы	(55,3)	
g) предложение о реклассификации отменено (2 C-3 в C-4)	(75,3)	
h) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(1 105,3)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	6 586,3	
VII. Информационная технология	(136,1)	
Итого, по разделу 11А		84 858,4
11В. Центр по международной торговле ЮНКТАД/ВТО		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 11B))	16 916,1	
II. Сумма пересчета	1 106,5	
Итого, по разделу 11В		18 022,6
12. Окружающая среда		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 12))	7 840,6	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(12,0)	
b) общие оперативные расходы	(21,2)	
c) консультанты	(48,8)	
d) мебель и оборудование	(18,0)	
e) услуги по контрактам	(0,1)	
f) принадлежности и материалы	(1,1)	
g) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(95,5)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	43,0	
VII. Информационная технология	(26,7)	
Итого, по разделу 12		7 660,2
13. Населенные пункты		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 13))	12 299,9	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(27,6)	
b) общие оперативные расходы	(44,6)	
c) консультанты	(88,3)	

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
d) мебель и оборудование	(28,3)	
e) услуги по контрактам	(6,0)	
f) принадлежности и материалы	(4,2)	
g) предложение о реклассификации отменено (3 С-4 в С-5)	(109,8)	
h) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(152,5)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	(239,7)	
VII. Информационная технология	(57,1)	
Итого, по разделу 13		11 541,8
14. Предупреждение преступности и уголовное правосудие		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 14))	5 431,1	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	(117,0)	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(14,9)	
b) общие оперативные расходы	(6,1)	
c) консультанты	(24,5)	
d) мебель и оборудование	(14,8)	
e) услуги по контрактам	(12,6)	
f) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(67,7)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	578,3	
VII. Информационная технология	(18,0)	
Итого, по разделу 14		5 733,8
15. Международный контроль над наркотическими средствами		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 15))	14 710,0	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	(58,5)	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(55,8)	
b) общие оперативные расходы	(35,4)	
c) консультанты	(94,0)	
d) мебель и оборудование	(76,7)	
e) услуги по контрактам	(41,9)	
f) принадлежности и материалы	(5,6)	
g) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(165,8)	

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	1 230,0	
VII. Информационная технология	(117,2)	
Итого, по разделу 15		15 289,1
16. Экономическое и социальное развитие в Африке		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 16))	84 474,1	
III. Финансовые последствия:		
Подготовка к основному подготовительному процессу и Международной конференции по финансированию развития (A/C.5/55/45 и A/C.5/56/SR.40)	10,0	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(193,5)	
b) общие оперативные расходы	(550,3)	
c) мебель и оборудование	(639,2)	
d) услуги по контрактам	(156,9)	
e) принадлежности и материалы	(90,3)	
f) предложение о реклассификации отменено (1 С-4 в С-5, 1 ОО (прочие разряды) в ОО(высший разряд))	(68,2)	
g) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(17,9)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	(2 007,7)	
Итого, по разделу 16		80 760,1
17. Экономическое и социальное развитие в Азиатско-Тихоокеанском регионе		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 17))	56 029,1	
III. Финансовые последствия:		
Подготовка к основному подготовительному процессу и Международной конференции по финансированию развития (A/C.5/55/45 и A/C.5/56/SR.40)	10,0	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(139,8)	
b) общие оперативные расходы	(319,5)	
c) мебель и оборудование	(232,6)	
d) услуги по контрактам	(40,4)	
e) принадлежности и материалы	(28,0)	
f) предложение о реклассификации отменено (1 С-3 в С-4)	(36,4)	
g) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(677,0)	

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	(1 623,0)	
VII. Информационная технология	(137,9)	
Итого, по разделу 17		52 804,5
18. Экономическое развитие в Европе		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 18))	38 351,3	
III. Финансовые последствия:		
Подготовка к основному подготовительному процессу и Международной конференции по финансированию развития (A/C.5/55/45 и A/C.5/56/SR.40)	10,0	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(62,3)	
b) общие оперативные расходы	(10,9)	
c) мебель и оборудование	(80,1)	
d) услуги по контрактам	(24,1)	
e) принадлежности и материалы	(6,0)	
f) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(537,0)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	3 046,0	
VII. Информационная технология	(81,0)	
Итого, по разделу 18		40 605,9
19. Экономическое и социальное развитие в Латинской Америке и Карибском бассейне		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 19))	81 115,8	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)		
III. Финансовые последствия:		
Подготовка к основному подготовительному процессу и Международной конференции по финансированию развития (A/C.5/55/45 и A/C.5/56/SR.40)	10,0	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(169,7)	
b) общие оперативные расходы	(791,8)	
c) мебель и оборудование	(219,7)	
d) услуги по контрактам	(112,6)	
e) принадлежности и материалы	(63,0)	
f) предложение о реклассификации отменено (3 С-3 в С-4, 1 ПС в С-3, 1 МР в С-3, 3 МР в С-2)	(334,6)	
g) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(782,8)	

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	(9 306,4)	
VII. Информационная технология	(177,8)	
Итого, по разделу 19		69 167,4
20. Экономическое и социальное развитие в Западной Азии		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 20))	50 669,5	
III. Финансовые последствия:		
Подготовка к основному подготовительному процессу и Международной конференции по финансированию развития (A/C.5/55/45 и A/C.5/56/SR.40)	10,0	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(51,2)	
b) общие оперативные расходы	(330,2)	
c) мебель и оборудование	(166,3)	
d) услуги по контрактам	(73,6)	
e) принадлежности и материалы	(40,5)	
f) предложение о реклассификации отменено (1 МР в С-2)	(99,9)	
g) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(607,4)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	(93,4)	
VII. Информационная технология	(121,8)	
Итого, по разделу 20		49 095,2
21. Регулярная программа технического сотрудничества		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 21))	42 698,1	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	51,5	
Итого, по разделу 21		42 749,6
22. Права человека		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 22))	42 060,3	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	(665,7)	
III. Финансовые последствия:		
Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах (A/C.5/55/46/Add.1, A/56/478 и A/C.5/56/SR.19, 21 и 40)	888,8	
Использование наемников как средство нарушения прав человека и противодействия осуществлению права народов на самоопределение (A/C.5/56/21 и A/C.5/56/SR.31 и 40)	64,1	
Субрегиональный центр по правам человека и демократии в Центральной Африке (A/C.5/56/22 и A/C.5/56/SR.33 и 40)	1 000,0	

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
IV. Пересмотренная смета:		
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений Экономического и Социального Совета, принятых на его основной сессии 2001 года (A/C.5/56/4, A/56/518 и A/C.5/56/SR.33 и 40)	(286,0)	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(159,5)	
b) общие оперативные расходы	(70,3)	
c) консультанты	(87,2)	
d) мебель и оборудование	(93,0)	
e) услуги по контрактам	(21,9)	
f) принадлежности и материалы	(7,4)	
g) новые должности (1 С-3, 1 ОО (прочие разряды))	182,9	
h) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(416,6)	
i) принятые пункты __ в проекте резолюции	(40,2)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	2 479,5	
VII. Информационная технология	(100,7)	
Итого, по разделу 22		44 727,1
23. Защита беженцев и оказание им помощи		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 23))	41 237,8	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(11,5)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	1 664,1	
Итого, по разделу 23		42 890,4
24. Палестинские беженцы		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 24))	24 790,5	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) новые должности (1 С-5, 4 С-4)	668,0	
b) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(375,8)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	(254,3)	
Итого, по разделу 24		24 828,4

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
25. Гуманитарная помощь		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 25))	20 319,0	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	(438,0)	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(121,6)	
b) общие оперативные расходы	(95,7)	
c) консультанты	(98,3)	
d) мебель и оборудование	(56,9)	
e) услуги по контрактам	(34,4)	
f) принадлежности и материалы	(5,7)	
g) новые должности (3 С-4)	387,2	
h) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(178,2)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	414,7	
VII. Информационная технология	(80,5)	
Итого, по разделу 25		20 011,6
26. Общественная информация		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 26))	146 982,9	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	(40,5)	
III. Финансовые последствия:		
Подготовка к основному подготовительному процессу и Международной конференции по финансированию развития (A/C.5/55/45 и A/C.5/56/40)	107,4	
Специальная сессия Генеральной Ассамблеи по положению детей (A/C.5/56/18 и A/C.5/56/SR.31 и 40)	147,0	
Подготовка к основному подготовительному процессу и Всемирной встрече на высшем уровне по устойчивому развитию (A/C.5/56/28 и A/C.5/56/SR.38 и 40)	352,5	
Создание международной службы радиовещания Организации Объединенных Наций (A/C.5/56/20 и Corr.1 и A/C.5/56/SR.33 и 40)	2 372,0	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(99,9)	
b) общие оперативные расходы	(1 023,9)	
c) мебель и оборудование	(771,3)	
d) услуги по контрактам	(1 358,2)	
e) принадлежности и материалы	(155,6)	
f) новые должности (2 С-3)	195,3	
g) предложение о реклассификации отменено (3 МР в НС, 1 ОО (прочие разряды) в ОО (высший разряд))	(79,4)	

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
h) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(1 495,9)	
i) «Хроника Организации Объединенных Наций»	(600,0)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	626,0	
VII. Информационная технология	(439,2)	
Итого, по разделу 26		144 719,2
27. Управленческое и централизованное вспомогательное обслуживание		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 27))	453 777,7	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	(348,1)	
III. Финансовые последствия:		
Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах (A/C.5/55/46/Add.1 и A/56/478 и A/C.5/56/SR.19, 21 и 40)	127,9	
Специальная сессия Генеральной Ассамблеи по положению детей (A/C.5/56/18 и A/C.5/56/SR.31 и 40)	236,2	
Третья Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам (A/C.5/56/29 и A/C.5/56/SR.38 и 40)	850,8	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(156,6)	
b) общие оперативные расходы	(13 958,4)	
c) консультанты	(286,6)	
d) мебель и оборудование	(2 174,1)	
e) услуги по контрактам	(3 109,4)	
f) принадлежности и материалы	(308,1)	
g) новые должности (1 Д-1, 1 С-4)	(328,5)	
h) предложение о реклассификации отменено (С-5 в Д-1, 3 С-4 в С-5, 3 ОО (прочие разряды) в ОО (высший разряд))	(262,9)	
i) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(3 004,9)	
j) принятый пункт __ в проекте резолюции	(2 216,8)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	6 027,5	
VII. Информационная технология	(6 335,2)	
Итого, по разделу 27		428 530,5

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
28. Внутренний надзор		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 28))	20 738,1	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	(84,7)	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) поездки	(86,4)	
b) общие оперативные расходы	(30,4)	
c) консультанты	(77,3)	
d) мебель и оборудование	(79,7)	
e) услуги по контрактам	(4,4)	
f) принадлежности и материалы	(3,0)	
g) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(275,7)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	273,1	
VII. Информационная технология	(72,7)	
Итого, по разделу 28		20 296,9
29. Совместно финансируемая административная деятельность		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 29))	8 212,8	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания (доля Организации Объединенных Наций)	(86,5)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	310,3	
Итого, по разделу 29		8 436,6
30. Специальные расходы		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 30))	60 982,8	
VI. Сумма пересчета (A/56/469):		
Межорганизационные меры безопасности: осуществление раздела II резолюции 55/238 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 2000 года, озаглавленного «Безопасность и защита персонала Организации Объединенных Наций» (A/56/469 и Согг.1 и 2, A/56/619 и A/C.5/56/SR.29, 30 и 40)	8 434,0	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) общие оперативные расходы	(205,2)	
b) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания (доля Организации Объединенных Наций)	(51,0)	

	Утвержденная сумма	Всего
	(В тыс. долл. США)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	179,9	
Итого, по разделу 30		69 340,5
31. Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 31))	45 736,6	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	283,1	
VII. Информационная технология	(596,1)	
Итого, по разделу 31		45 423,6
32. Налогообложение персонала		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 32))	343 594,5	
II. Рекомендации Консультативного комитета (A/56/7)	(496,2)	
III. Финансовые последствия:		
Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах (A/C.5/55/46/Add.1, A/56/478 и A/C.5/56/SR.19, 21 и 40)	182,6	
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений Экономического и Социального Совета, принятых на его основной сессии 2001 года (A/C.5/56/4, A/56/518 и A/C.5/56/SR.31 и 40)	157,4	
Незаконная торговля стрелковым оружием и лёгкими вооружениями во всех ее аспектах (A/C.5/56/13 и A/C.5/56/SR.31 и 40)	43,8	
Создание международной службы радиовещания Организации Объединенных Наций (A/C.5/56/20 и Corr.1 и A/C.5/56/SR.33 и 40)	308,0	
Третья Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам (A/C.5/56/29 и A/C.5/56/SR.38 и 40)	(74,9)	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
a) новые должности	420,2	
b) реклассифицированные должности	(450,3)	
c) доля вакантных должностей: 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(4 091,7)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	8 656,9	
Итого, по разделу 32		348 250,3
33. Счет развития		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Section 33))	13 065,0	
Итого, по разделу 33		13 065,0
Всего, по разделам сметы расходов		2 625 178,7

	<i>Утвержденная сумма</i>	<i>Всего</i>
	<i>(В тыс. долл. США)</i>	
В. Разделы сметы поступлений		
1. Поступления по плану налогообложения персонала		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Income section 1))	348 364,2	
II. Рекомендация Консультативного комитета (A/56/7)	(496,2)	
III. Финансовые последствия:		
Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах (A/C.5/55/46/Add.1, A/56/478 и A/C.5/56/SR.19, 21 и 40)	182,6	
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Экономическим и Социальным Советом на его организационной и основной сессиях 2001 года (A/C.5/56/4, A/56/518 и A/C.5/56/SR.31 и 40)	157,4	
Незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах (A/C.5/56/13 и A/C.5/56/SR.31 и 40)	43,8	
Создание международной службы радиовещания Организации Объединенных Наций (A/C.5/56/20 и A/C.5/56/SR.33 и 40)	308,0	
Третья Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам (A/C.5/56/29 и A/C.5/56/SR.38 и 40)	(74,9)	
V. Корректировки, внесенные Пятым комитетом:		
а) налогообложение персонала	(30,1)	
б) применение показателя доли вакантных должностей в размере 6,5 процента для категории специалистов и 3,1 процента для категории общего обслуживания	(4 134,5)	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	8 217,5	
Итого, по разделу поступлений по плану налогообложения персонала		352 537,8
2. Общие поступления		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Income section 2))	47 164,0	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	119,2	
VII. Информационная технология		
Итого, по разделу общих поступлений		47 283,2
3. Услуги для общественности		
I. Предложение Генерального секретаря (A/56/6 (Income section 3))	4 637,9	
VI. Сумма пересчета (A/56/659, A/56/7/Add.4 и A/C.5/56/L.22)	(163,5)	
Итого, по разделу услуг для общественности		4 474,4
Всего, по разделам сметы поступлений		404 295,4

9. На 40-м заседании 24 декабря 2001 года был внесен на рассмотрение проект резолюции A/C.5/56/L.29, озаглавленный «Вопросы, касающиеся предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов». Комитет принял этот проект резолюции без голосования (см. A/C.5/56/L.28, (Часть II), пункт 33, проект резолюции I).

10. На том же заседании Комитет принял проекты резолюций II A-C — о бюджете по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов; III — по специальным вопросам; IV — о непредвиденных и чрезвычайных расходах; и V — о Фонде оборотных средств (см. A/C.5/56/L.28 (Часть II), пункт 33).
